



LCIE

LICENCE



LCIE N° : 653316A/M2

Titulaire :
License Holder:

SCHNEIDER ELECTRIC INDUSTRIES SAS
35, rue Joseph Monier - 92500 RUEIL MALMAISON - FRANCE

Site de fabrication :
Factory:

SCHNEIDER ELECTRIC ESPANA SA (N°1146AP)
Ctra de Pamplona a Logroño, s/n
31100 PUENTE LA REINA, NAVARRA
ESPAGNE

Produit :
Product:

Interrupteur pour installation électrique fixe
Switch for fixed electrical installation

Marque commerciale (s'il y a lieu) :
Trade mark (if any):



Modèle, type, référence :
Model, type, reference:

Gamme / Series : ODACE
Références : voir annexe / References : see annex

Caractéristiques principales :
Main characteristics:

10 AX, 250 V~
Voir annexe / see annex

Informations complémentaires :
Additional information:

Voir annexe / see annex
Modification produits (matière, contacts et bornes)
Modification of products (material, contacts and terminals)

Le produit est conforme à :
The product is in conformity with:

EN 60669-1:1999+A1:2002+A2:2008

Documents pris en compte :
Relevant documents:

Rapport(s) d'essai(s) / Test report(s) n° 127310-655008A, Certificats d'essai OC/CB test certificates n° ES1415 / TR n° CEL-0517/12-1, n° ES1498 / TR n° CEL-0634/11-1, 152808-714661

Annule et remplace (s'il y a lieu) :
Cancels and replaces (if necessary):

La licence / License 653316A/M1 du/of 02/10/2014. Modification technique / Technical modification

En vertu de la présente décision notifiée par le LCIE organisme mandaté, AFNOR Certification accorde le droit d'usage de la Marque NF à la société qui en est titulaire pour les produits visés ci-dessus, dans les conditions définies par les règles générales de la Marque NF et par les règles de certification NF, pour autant que les contrôles réguliers de la fabrication et les vérifications par tierce partie soient satisfaisants.

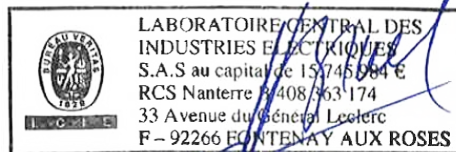
On the strength of the present decision notified by LCIE mandated certification body, AFNOR Certification grants the right to use the NF Mark to the licence holder for the above mentioned products, within the frame of the general rules of the NF Mark and of the NF certification rules, as far as the regular checking and third party verifications of the production are satisfactory.

Fontenay-aux-Roses, 15/05/2018

Date de fin de validité / Expiry date :

La validité de la présente licence cesse dès l'annulation de l'une des normes sur lesquelles elle est fondée.

The present license is valid until the cancellation of one of the standards on which it is based.



Jean-François BRUEL
Responsable Certification/Certification Officer



Accréditation
N° 5-0014

Portée disponible sur
www.cofrac.fr

LCIE
Laboratoire Central des Industries Electriques
Une société de Bureau Veritas

33 Avenue du Général Leclerc
92260 Fontenay-aux-Roses
FRANCE

WWW.LCIE.FR

Annexe de la licence / Annex of license 653316A/M2

RÉFÉRENCES - CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES / REFERENCES - MAIN CHARACTERISTICS

Interrupteurs gamme ODACE / Switches ODACE series

Partie principale / Main part

Insert avec accessoires Référence de type <i>Insert with accessories Type reference</i>	Insert sans accessoire Référence de type <i>Insert without accessories Type reference</i>	Fonction <i>Pattern</i>	Mode de commande <i>Method of actuating</i>	Voyant <i>Pilot light</i>
417033	C1110	1	R	
417035	C1111	1	RM	
417036	C1111	1	RM	X
417034	C1160	6	R	
417109	C1160	6	R	
417044	C1150	5	R	
417043	C1151	5	RM	
417038	C1170	7	R	
417040	C1131	1 + 1	RM	
417042	C1182	6 + 1	R+RM	
417039	C1190	6 + 6	R	
/	C1192	6 + 6	R+RM	

R= à bascule/*rocker* RM= bascule momentanée/*rocker momentary*

Ouverture des contacts / <i>Contact opening</i>	ouverture normale / <i>normal gap</i>
Degré de protection / <i>Protection degree</i>	IP20
Méthode de montage / <i>Method of mounting</i>	encastré / <i>flush-type</i>
Méthode d'installation / <i>Method of installation</i>	conception A / <i>design A</i>
Type des bornes / <i>Type of terminals</i>	sans vis (pour conducteurs rigides et flexibles) <i>screwless (for rigid and flexible conductors)</i>
Caractéristiques assignées / <i>Ratings</i>	10 AX, 250 V~

Annexe de la licence / Annex of license 653316A/M2

Accessoires / Accessories	ODACE Type ref.	Designation
Support / fixing frames	S1A15173	Support / fixing frame
Bascule / rockers	BBV40033	Simple bascule / Full Rocker
	BBV40025	Demi bascule / Half Rocker
	S1A20648	Simple bascule avec visière / Full Rocker with visor
	S1A20644	Demi bascule avec visière gauche / Half Rocker with visor - left
	S1A20645	Demi bascule avec visière droite / Half Rocker with visor - right
	S1A59492	Simple bascule pour carte / Full Rocker for Key card switch
Voyants / pilot lights	S520290 (BBV39965)	Voyant / Pilot Light 1,5 mA 250 V~ Orange with wires
	S520291 (BBV53177)	Voyant / Pilot Light 0,15 mA 250 V~ bleu / Blue with wires
	S520292 (S1A56067)	Voyant / Pilot Light 0,15 mA 250 V~ bleu / Blue plug & play
	S520739X	Led lamp for label holder cover plate ; 8mA 250V~
Bascule avec porte étiquette ou voyant / rockers with label holder or with pilot lights	S520294 (BBV39980)	Bascule simple avec porte étiquette / Full Rocker with Label holder
	S520297 (S1A20648 + BBV53177)	Bascule simple avec visière et voyant / Full Rocker with Visor + Pilot Light S520291
	S520298 (S1A20644 + BBV53177) (S1A20645 + BBV53177)	Demi bascule avec visière et voyant / Half Rockers with Visor + Pilot Lights S520291
Resort / spring	S520299	Resort pour transformer SW en PB / Spring to transform a SW into a PB
Griffes / claws	S520690	Griffes / Claws
"Styl" enjoliveurs / cover plates	S520702x	1 poste / gang
	S520704x	2 postes / gangs
	S520706x	3 postes / gangs
	S520708x	4 postes / gangs
	S520714x	2 postes / gangs V57
	S520716x	3 postes / gangs V57
	S520712x	1 poste avec support / gang with support
	S5207x2x	1 poste avec porte étiquette / gang with holder
	S5207x2x	1 poste avec clip / gang with Clip
S520752x	1 poste avec couvercle / gang with Lid	
"Touch" enjoliveurs / cover plates	S5x0802x	1 poste / gang
	S5x0804x	2 postes / gangs
	S5x0806x	3 postes / gangs
	S5x0808x	4 postes / gangs
	S5x0814x	2 postes / gangs V57
"You" enjoliveurs / cover plates	S5x0816x	3 postes / gangs V57
	S5x0902x	1 poste / gang
	S5x0904x	2 postes / gangs
	S5x0906x	3 postes / gangs
	S5x0908x	4 postes / gangs
Boîtes montage en saillie / surface boxes	S5x0914x	2 postes / gangs V57
	S5x0916x	3 postes / gangs V57
	S520762	1 poste / gang
Enjoliveurs / cover plates	S520764	2 postes / gangs
	S520772X	1 poste / gang IP44
	S520732X	1 poste avec support / gang with support

Le dernier "x" correspond à la couleur / The last "x" corresponds to the colour.
V57 = entre-axe vertical / vertical between axis 57 mm.